

**Kiudjutit Ilinniaqtuliqiyikkut Havakvianin Tukhiqtauhimayumi  
Aallanguqtirutikhanun uumunga 2008 *Ilinniarnikkut Maligaqmun.***

Tuniyauhimayuq Nutaqqanut Inulramirnnullu Uqaqtikhaanik Havakvianin

Apitlirvia 2, 2016



ᓄᑕᓃᓃᓄᑦ ᓄᓃᓃᓄᑦ  
ᓄᓃᓃᓄᑦ

**NUTAQQANUT INULRAMIRNNULLU  
UQAQTIKHAANIK**

**REPRÉSENTANT DE  
L'ENFANCE ET DE LA JEUNESSE**

**REPRESENTATIVE FOR  
CHILDREN AND YOUTH**

## KANGIQHIPKAITJUTI

Nutaqqanut Inulrammirnullu Uqaqtikhaanik (RCY) havakvia quviahuktuq tuniliramik Ilinniaqtuliyikkut Havakvianun (DOE) mighaagut aallanguqtirninganun una 2008 Ilinniarnikkut Maligaqmik. Una tuniniq piniqaqtuq RCY havakvianin maligakkut havaktakhaitigut pitquinikkut nutaqqanun inulraummiinnunlu-pitjutitqaqtunik maliganun.

RCY-kut havakvia nanngariyait Ilinniaqtuliyikkut Havakvik uvani uqaqhimayumi turaanganirmi imaatut “piliuqluni iharigiyaayunik aallanguqtirutikhanik piliunikkut nakuutqiyayunik iliharutikhanik ilihaqtunun, ilihaiyunun nunallaanunlu.”<sup>1</sup> Taimaalu, havakvik ilitariyuq taimaittut aallanguqtirniit pitjutitqaqtut aallanguqtirnik maligaqmun. Kihimi, ihivriuqhinirmi uuminnga *Atautikkut Hivunikhaq (Katitiqhimayug Tautuktuumiyaagut): Maligaghakkut Piniarhimatjutit uvani Tukhiqtauhimayumi Aallanguqtirutinun uumani 2008 Ilinniarnikkut Maligaqmun*<sup>2</sup> takuhimayugut taapkuat tukhiqtauhimayut aallanguqtirutik ilaliutihimangittuq anginiqaqtut ilaliutihimayayukhanik mighaagut nutaqqanun pilaarutainnun. Tuyuutikput turaanganiqaqtuq hapkunani ilaliutihimangittuni.

RCY-kut havakvia ihumaaluktut taapkuat tukhiqtauhimayut aallanguqtirutikhat uumunga Nunavutit Ilinniarnikkut Maligaqmun tautungnarniqangittut Kanadaup Nunavutiplu havagumayainnun uumunga Nunaryuami Katimaviani *Angiqatigirutaani Pilaarutaitigut Nutaqqanun (CRC)* – maligakkut maliktakhaq titiraq Kanadaup angiqhimaya 1991-mi. RC-kut havakvia tuniyaa una uqautiniq aghuurhugu Ilinniaqtuliyikkut Havakvia ilaliutiquplugu naunaitkutaa uumunga CRC-mun taimaatut hivulliurutigiyauluni uppiritjuti uumunga aallanguqtirhimayumun *Ilinniarnikkut Maligaqmun* ilihimaqpiarlugulu ihumagittiarutimi pilaarutaani nutaraup ilaunikkut iliharutimini. Taimaliuqqat ikayuutauniaqtuq Nunavunmi piyaghat atuliqlugu CRC uvalu, aghut aghuuqnaqtuq, hakugihyuumigutiqaqlugit nutaqqat inulgamiitlu Nunavunmi, tamangnik attautit uvalu tamaita.

---

<sup>1</sup> Ilinniaqtuliyikkut Havakvik. Pihimayut hamannga <http://www.gov.nu.ca/information/public-consultation-amendments-education-act>

<sup>2</sup> Ilinniaqtuliyikkut Havakvik. *Atautikkut Hivunikhaq: Maligaghakkut Piniarhimatjutit uvani Tukhiqtauhimayumi Aallanguqtirutinun uumani 2008 Ilinniarnikkut Maligaqmun* 2016, Iqaluit

## KANGIQHIDJUTIT

### **Nutaqqanut Inulrammirnullu Uqaqtikhaanik Havakvianin Pitquyauyut**

Nutaqqanut Inulrammirnullu Uqaqtikhaanik Havakvianin (RCY) inmikuuqtuq havakti kina piyaangani Kavamatkut Nunavunmi (GN) ikayuqlugit uvalu pittaililugit pilaagutait uvalu ihumagiyait inulgamiit Nunavunmi. Uqaqtip havaanga uvalu hakugigutait naunaiyaqhimayut uvani *Nutaqqanut Inulrammirnullu Uqaqtikhaanik Havakvianin (RCY) Maligami*.

Ilait hvaktaghat ilaayut:

- munagilugit pilaagutait uvalu ihumagiyait inulgamiit Nunavunmi-attautil tamaitaluuniin
- pipkaqlugit kavamatkut havakviit tuhaalugit uvalu ihumagilugit inulamiit Nunavunmi tautuktuumiyaaqtait ayuqhautinun tapkua hulaqutigiyait
- pipkaqlugit inulgamiit piyaaqnighainik kavamatkut kivgaqtuutainik
- piliuqlutik pitquyauyughanik hapkununga kavamatkut havakviinun haffumunga nutaqqanun inulgamiqnunlu-pihimayut maligat, maliguagahat, hulidjutit uvalu kivgaqtuutit

Havaangit hapkua RCYtkut havakviat hivuliqhuqtauyuq hapkununga United Nations *Katimaqyuagutit hapkununga Pilaagutinun nutaqqanun (CRC)*<sup>3</sup>, Inuit Ukpigiyainnik Inuukatigiivalues (ISV), nipait nutaqqat, uvalu nunaqyuami uqaqtiliqtuqnikkut pitquyauyut iliugaqtauhimayut hapkunganga Katanami Katimayit hapkununga Nutaqqanun Inulgamiqninlu Uqaqtit.

### **Ukua United Nations *Katimaqyuagutit hapkununga Pilaagutinun nutaqqanun (CRC)***

Kitunun aghuuqnaqtunun haffumunga tuniyaunikkut ihumagiyauyut hapkununga United Nations *Katimaqyuagutit hapkununga Pilaagutinun nutaqqanun (CRC)*. Katimaqyuagutit maligatigut-pihimayut angigutit iliugaqtauhimayut maligat, kavamanun, maniliuqniqmun, inuuhiqattiaqniqmun uvalu pitquhikkut pilaagutit

---

<sup>3</sup> United Nations General Assembly.(1989)

tamainun nutaqqanun. Ukua CRCtkut naunaiyaqhimayait nutaqqat uvani titiraqhimayumi 1 imaa tamaat inuk ukiuqaqtuq ataani iitinik kihimi, ataani maligat pidjutauyuq nutaqqamun, amigaitut ilauyut hivuani.”

Qanga Kanata angiqmagu una CRC uvani Canada ratified the CRC in 1991<sup>4</sup>, aghuuhutik tunihilutik nutaqqanun inulgamiqnunlu tamaini ihagiagiyainik inuuyamingni uvalu pivalliaqliqlutik inmi inuuniqmingni. Nitaqqat piqaqtut aadjikutaanik inuit pilaagutait iningniqtut. Kihimi taimaalu nutaqqat inulgamiitlu qayangnautiqaqtut iningniqnin ilaani ihagiahuktut taiyauhimagiyunik ikayuutunik aaniqtailinikkutlu. Ukua CRCtkut tunihiyut taimaa ikayuutunik uvalu aaniqtailidjutinik uvalu pidjutiqaqhutik qanuginiqmik nutaqqat pilaagutitik tigumiyut.

Ukua CRCtkut iluaniiit 54 titiraqhimayut naunaiyaiyut pilaagutait nutaqqat uvalu munagidjutait kavamatkut uvalu ilagiit piqaqlutik ikayuutighanik nutaqqat pilaagutainik. Aghuuqnaqtuq titiraqlugit tapkua pilaagutait nutaqqat naunaiyaqhimayut uvani CRCmi aviktuqtaulimaitut attautinit uvalu attauhiq pilaagut aghuutqiyaungitut aipaanin. Uqaqhugu, titigaqpiqhimayukkut piblogu, uvagut titiraqhimayavut naunaiyaqhimayut naunaiyautini hapkununga titiraqhimayunun aghut ihuaqpiyaqtut tautuknaqtut uvani tughiqtauyumin aalanguqtiqniqmun haffumunga *Iliniaqtuliyiyit Maligaat*. Kihimi, aghut aghuuqhaiyugut Havakviit Iliniaqtuliyiyit atuliqlugit pilaagutit-pihimayut tamainun maligatigut pihimayumik, tautukpiaqlugit titiraqhimayut uvani 28 uvalu 29mi. Hapkua titiraqhimayut tugaaqhimayut haffumunga pilaagutitik ilihaqniqmun uvalu hulidjutaanun ilihaqniup.

## **PIYAUNGITUT TUGHIQTAUYUNIN AALANGUQTIGINIQMUN HAFFUMUNGA *ILINIAQTULIQIYIIT MALIGAAT***

### **Piyaungituq 1: Nunavunmi piyaqniit pittiaqlugit nutaqqat pilaagutitik tigumiyut**

---

<sup>4</sup> Kanata angigutigiyaaat una *Katimaqyuagut haffumunga Pilaagutainun Nutaqqat uvani Ubluiqtirvia 13, 1991mi. Uvani Ubluqtuhivia 12, 1992 ukua CRCtkut aulgiyut Kanatami.* <http://www.parl.gc.ca/Content/SEN/Committee/381/huma/rep/rep19nov05part1-e.htm>

Pidjutigiblugu angigutaat hapkua CRCtkut, kavamatkut, aviktuqhimayut uvalu aviktuqniini kavamat piqaqtut piyaghanik ihumagilugit Kanatami nutaqqat pilaagutinik tigumidjutiqaqtut. Una naunaiyautaa tamaita nutaqqat Nunavunmi nanminiqaqtut pilaagutinik titiraqhimayut uvani CRCmi uvalu Kavamatkut Nunavunmi pilutik tamainik piyaghanik atugahanik pidjutigiyaangini hapkua pilaagutit.

Titiraqhimayut 4 haffumani CRCtkut iliugaqhimayait qanuq kavamatkut atuliqtilugit nutaqqat pilaagutait. Uqatiaqhimayut imaa “*Uqaqtauhimayut Havakviit piyughat atuliqlugit tamaita ihuaqtut maligahat, havakviit, uvalu aalat atuqtauniit haffumunga atuliqnikkut haffumunga pilaagutinik ilitagilugit nutaami Katimaqyuagutmi,*”

Atuliqtauniq haffumunga CRCmik munagiyayuyq hapkunanga UNkut Katimayiin haffumunga Pilaagutainik Nutaqqat. Katimayit naunaiyaiyut atuguminaqtumik atuqtauliqniq hapkunanga Uqaqhimayunin atuqniitigut maligat tahapkua pidjutiqaqtut piyaghanik ataani CRCtkut hapkununga kavamanun nunatigut kitumun ayuqhautmun, imatun ilihaqnikkut uvaluuniin aaniaqtailinikkut. IKanatami una ilipkaqhimayut piyughat aviktuqniini uvalu aviktuqhimayuni, hapkualu kanatami kavamat.<sup>5</sup>

Nunavutnmi 2008 *Iliniaqtuliqiyiit Maligaa*, kihimi,k iluaniituqangitug quyaginaq naunaitkutunik hapkununga CRCnun uvalu piqangitug naunaitunik qanuginiunik tamna tadjamin maligaq ilitaghiyug nutaqqanik pilaagutinik tigumidjutainun. imaalutauqt, naunaitkutainun CRCmi ilayuyq aalani Nunavunmi maligani imatun *Nutaqqat uvalu Qatan’ngutigiiit Ikayuuqtiita Maligaa (CFSA)*, uvalu una *Nutaqqanut Inulrammirnullu Uqaqtikhaanik Havakvianin (RCY) Maligaa*. Una *CFSA* titiraqhimayait hivunighaliugutit kitut piyayuyughat tunilugit naunaiyaqlugitlu, ilayuyut hivunighaliugutit nalaumalutik hapkununga CRCkunun. Una *RCY Maligaatuqaqhimayut* tapkua Nunavunmi munagiinangilugit kihimi tunilugu CRCnga ihuaqhilugu haffumunga Nunavunmun:

“Tutqighaqlugu Nunavunmiut uqagiyaqtaait atuliqlugu hapkua Nunavut’s United Nations *Katimaqyuagutit hapkununga* pilaagutainun Nutaqqat, tiguaqtaulutik hapkununga Maligaliuqviani hapkua United Nations uvani Hikutirvia 20, 1989 uvalu angiqtauluni hapkununga Kanatami uvani Ubluiqtirvia 13, 1991....”

---

<sup>5</sup> UNICEFkut. *Atuliqtauniq Makpigaaq haffumunga Katimaqyuagutinun hapkununga Pilaagutainun Nutaqqat 2007, makpiqnia 54 I*

Ilaliutilugu, una *Inulgamiit Ihuinaaqnikkut Maligaliqiyut Maligaat*, kanatap maligaat hulaqtiyut Nunavunmiunun ukiuqaqtunun tualumin 18mun, ilitaghiyuq tapkua Kanata ilanganik ilauiyuq haffumunga CRC uvalu nutaqqat tutqiktumik pilaagutilgit.

Tadja havaktait hapkua Ilinniaqtuliyit (DOE) ihuaqhaqlugu Ilinniaqtuliyit Maligaat tunihiyuq Kavamatkunun Nunavunmi nakuuyumik piyaghamik pihimayaangani nutaqqat pilaagutait ilihaqnikkut auladjutaini. Mamiana, tughiqtauyuuq ihuaqhautighaq pidjutiqaqngituq uvunga. Kihimi, *Ilinniaqtuliyit Maligaat* qayangnautiqaqtuq talvaniituuq nutaqqanun-qitqani maligaq tamna ilitagidjutiqaqngituq pilaagutinik tahapkununga inungnun havaktauhimayuq ikayuutighaq. Ilaliutiluguaddition, tamna aulahimaaqtuq ilaungituq pidjutiqaqngituq ihuaqnianun haffumunga Nunavunmi uqaqhimayuq aghuugutayuq, titiraqhimayuq uvani *RCTkut Maligaani*, atuliqlugu una CRV.

Una RCYtkut havakvia talva pitquiyut aghut ilaulugu aghuugut hapkununga CRCmun atugahaq hivunighaliugutighaq uvani titiqqidjutini nummiktitarhimayunilu uumani ihuaqhaqtauhimayuq *Ilinniaqtuliyit maligaat*. Ilauiyuq aghuugut uvani tughiqtauyumi ihuaqhaidjutini tautuktitiniqaqtuq angiyumik ukpigiyamun DOEtkut pidjutait hapkununga pilaagutinik tigumiyunik inulgamiit Nunavunmi pihimapkaqlugit Nunavunmi aghuugutait haffumunga nutaqqat pilaagutait uvalu atuliqtilugu hamna CRC.

## **Piyaungituq 2: Nutaqqat ilauqatigiiknikkut pilaagutit haffumani ilihaqnikkut auladjutaini**

Ilaqatigiikni nutaqqanun uvalu inulgamiit ihumaliuqnikkut-piliuqniq havauhiit hulaqtiyut inuuhingmingni aghuuqnaqtuq pilaagut ataani titiraqhaimyumi 12 hapkunani CRCmi. Ayungnaitumik uqaqhimayuq, humi ingnigit ihumaliuqtut tapkua hulaqtiyut nuntaqanun, nutaqqat pilaagutiqaqtut uqaqlutik humik ihumayamingnik uvalu pilugitlu inmi uqaqtait ihumagiyauyughat. Uqaqhimangituq uqaqtait qilamik maliktaghat.<sup>6</sup>

Haffumunga Nunavunmi Ilihaqnikkut auladjutainun, nutaqqat inulgamiitlu nakuutqiyauyughaungitut ikayuutikkut kivgaqtuqnikkut uvalu ikayuutinik, kihimi huliluqaaqnikkut ilaulutik. Inmi tautukuuyaqtait kivgaqtuutauniaqtut

---

<sup>6</sup> UNICEFkut. Kangiqhidjutighaq: Pilaagut ilauqatauluni. Piyaqtuq hamanga [www.unicef.org/crc/files/Right-to-Participation.pdf](http://www.unicef.org/crc/files/Right-to-Participation.pdf)

ihuaqhiyuumigiangani ihumaliuqnikkut-piliuqniq havauhia uvalu inmi kivgaqtuqniaqtut hakugiknikkut aalanguqtiginikkut timiqtutit. Kihimi, piyaangani ihuaqnikkut, ilauqatigiikniq piyaghaq itquumayuq uvalu ilitugiyuminaqtuq; piqamaaqhimaitumik.

Una itqaumablugu, ukua RCYtkut havakvia piliuqliqtut pingahunik pitquyaghanik ihuaqhiyuumiqluglu inulgamiit Nunavunmi ilauqatigiiklutik uvani aviktuqhimayuni ilihqnikkut auladjutaini.

## **2a. Nutaqqap pilaagutaa ilauqatigiikluni hapkunani pivallidjutainun maliguagahat, qanuriliurutingit unalu maligani.**

Uvani ubluiqtirviani 2015 kiudjutit hapkunanga Taiyauhimagut Katimayit Ihivgiuqtughat haffumunga *Iliniaqtuligiit Maligaanik*, pitquyauyuq tapkuat hivuniptingni ihivgiugutit uvalu uqautauyut qiniqtut kitunik uqaqtauhimayut hapkunanga Nunavunmi ilihqqtunin,, uvalu uqatigilugit pilaagutitik haffumunga qanuq Nunavunmi ilihqnikkut auladjutainun ikayuqtut uvaluuniin ikayuqtaungitut haffumunga nakuuyumik ilihqnikkut tikinahuagutitik.<sup>7</sup>

Una pitquyauyuq hapkunanga Taiyauhimagunin Katimayiinun tunihiyuq atuliqtughamun uvunga titiraqhimayumun 12 haffumani CRCmi. Ataani uuma titiraqhimayup, kavamatkut piyaghaqaqtut ikayuqlugit pilaagutait nutaqqat kitut piyaaqtut uqaqtaghanik uqaqlutik hulidjutinun tapkununga hulaqutimingnun. Una tutqighautaa kavamatkut ihumagiyaghait uvalu tunihilutik tuhaadjutighanik nutaqqat uqaqtainik, pihimagut haffumunga nutaqqat ayuidjutaanun uvalu qanuginiinun. Aghuunaqtuq titiraqlugit tapkua ataani CRCmi, ihumagiyauyut aalanguqataaqtut aktilaangit pidjutiqangitut ukiungitigut. Kihimi, ukua CRCkut ilitgiyaat tapkua nutaqqat angilivaliyut mighaanun inminiiqpalianiqmun ingninguqnia aalakiinik aktilaangit. Ayungnaitumik uqaqhimayuq, piqangituq kikliqatunik ukiunginun pilaiqniqmun qiniqhianiqmun nutaqqap uqaqtainik.

Uvani ilihqnikkut auladjutaini, ilauqatigiikniq hapkununga nutaqqanun uvani maliguagahami, ilihaidjutit uvalu maligahat pivallidjutit ilangit ihuaqtut. Nutaqqat, taimaali, iliniagutikkut auladjutit hivuliqmik tigumidjutiqaqtut uvalu nakuutqiat

---

<sup>7</sup> Maligaliuqvik. *Kingulipaaq Uniudjut – Taiyauhimagut Katimayit Ihivgiuqtughat haffumunga Iliniaqtuligiit Maligaat, uvani Iqalungni, 2015mi*

ikayuutit kangiqhidjutinun mighaagun ihagiagiyainun. Ikayuutit naunaitut; ilauqataulutik nutaqqat uvalu inulgamiit ilituginaqtumik pidjutiqangiaqtut hakugiktumik uvalu atuguminaqtumik maligaq uvalu maliguagahaq, hivunighaqhiugut tamainun ihuaqhiyuumiqniqmun hapkununga Nunavunmi ilihagnikkut auladjutaanun.

RCYkut havakvia pitquiyut tapkua Iliniaqtuliqiyit pihuqhaaqlugu uvalu ihumaliuttiaqlugu qiniqhialutik uqaqtauyunin hivungani uvalu tadjamin ilihagtunin havaligumik maliguagahanik uvalu atugahanik ikayuqhugu ihuaqhaqhimayuq *Iliniaqtuliqiyiit Maligaat uvalu* hivungani maligaliuqnikkut katimayut.

## **2b. Nutaqqap pilaagutaa ilauqatigiiknikkut uvani titirqidjutikkut katimayuni.**

Amigaitut ihuinaagutit haffumunga ilauqatigiiknikkut pilaagutinun haokununga inulgamiqnun Nunavunmi tautuknaqtut uvani 2008mi *Iliniaqtuliqiyit Maligaani* pittiaqhugit hapkua atanguyat katimadjutait mighaagun ilihaguititaluaktut uvalu anitauyut. Tugliq titiraqhimayuq haffumani titirqani 12mi haffumani CRCmi ihuaqtuq ilihagvikni inuunikkut nutaqqanun uvalu inulgamiqnun. Uqaqhimayuq:

“... *Nutagaq piyauyughaq tuniyauluni piyaghanik tubaayaulutik quyaginaq malgilaiqinik* *kut uvalu atanguyat katimadjutaini hulaqutinun nutaqqanun, tugaaqhimayumik, uvaluuniin ihuaqtumun timimin*<sup>8</sup>

Malikhautikharnik qanuq kavamat atuliqtitlugu una pilaagut paqitauyaaqtuq hapkunani UNICEFkut *Atuliqnikkut Makpigaaq hapkununga Katimayuaqutinun hapkununga Pilaagutainun Nutaqqat*. Ilihaguiqtaulakhimayut uvalu anitauyut ilihagviknin, kitut ilihagviit, uvalu naunaiyautit uuktuutauyut atanguyat katimadjutait kitut ilihagut pilaagutiqaqtut tuhaayaulutik. UNICEFkut tughulauqtut haffuminga “maligatigut tungavighaanik uvalu havauhighainik tapkua tunihiyut uqaudjinikkut hapkununga ilihagviknin ilihagtunin, uvalu ilitturittauttiaqtaqtut uvalu ilitugihimalugit hapkununga tautuktuumiyaaqtainik attautit nutaqqat ihumaaluutauyut attautit ihumaliuqtut haffumunga ilihagnikkut,”<sup>9</sup>

Aalat nunat Kanatami tadjat ilitagiyait hapkua nutaqqat pilaagutait ilauqatigiikniqmun atuqtauliqtunulluunniit pidjutaayunun. Nunatsiaqmi *Iliniaqtuliqiyiit Maligaat* pipkaiyut

<sup>8</sup> United Nations Ktimaqyuagutait.(1989)

<sup>9</sup> UNICEFkut. *Atuqtauliqnikkut Makpigaaq hapkununga Katimayuaqutinun hapkununga Pilaagutainun Nutaqqat 2007, makpiqnia*. 167



ilihaqtunun uuktuqlutik uvalu ihivgiuqlugit tamangnik ilihaguititaulaktunun uvalu anitauyunun, imaalu ilauqatigiiklutik uvani ihivgiuqniitigut havauhiit hulaqutigiyamingnun. Aadjikiivvyaktuq, Yukonmi *Iliniaqtuliqiyiit Maligaat* pipkaiyuq ilihagtunun ihuiguqhuklutik, imaalu ilaulutik uvani, ihvgiuqniqmun havauhiinun mighaagun ilihagungnaititaulaktunun. Piqangitut hapkunani Maligani kikliqaqtitiyut nutaqqanun pilaaqniinun ilaulutik pidjutigiblugit ukiungit.

Nunavunmi, ilihagtut piqangitut piyaghanik atuqlugit aadjikiiktumik pilaagutunik ilaulutik hapkunani ilihaguititaulaktuni uvalu/anitauyunun ihivgiugutinin hapkunganga aalanin nunanin. Naunaitkutani 63 uvalu 65 haffumani 2008 *Iliniaqtuliqiyiit Maligaat* titiraqhimayuq una havauhia hapkununga ilihaguititaulaktunun uvalu anitauyunun hapkunanga atanguyamin uvaluuniin Iliniaqtuliqiyiit Katimayiit (DEA). Kihimi hapkua tinihiluaqtut uqaudjinikkut hapkununga hulaqutiyumun ilihagtumun iningniukpat. Taimaali Maligaq pitquihimayuq uqautilugit angayuqqaat. Ilaliutihimayuq, iningniinaq ilihagtuq uvaluuniin angayuqqaat nukaghiqmun nutaqqamun ihuiguhuktaaqut ihumaliugutinun.<sup>10</sup>

Ilaungitut nukaghiit nutaqqat pidjutigilugu uvalu ilaulutik atanguyat katimadjutaini anigiyumik ihuinaagut ilaunikkut pilaagutinun uvalu inukluguhukniq. RCYtkut havakvia pitquiyut Iliniaqtuliqiyiit uqautigilugu uvani nutaami maligaliquitikkut katimdjutini.

## **2c. Ilaliutihimayut iluaniitunun hakugihiyuumigianganani ilihagtut ilauqatigiiknikkut havaani hapkua Iliniaqtuliqiyiit katimayiini.**

Hapkualu maligaqnutlu piyaqaqninut ataani CRCkut, ikayuqhugit nutaqqat ilauqatigiiknikkut pilaagutunik pipkainiaqtut nutaqqanun ayuicpalialutik “*tamainun piyaghanik, hapigungnagiamingnik, atuqlugit inmi pinahuagutitik uvalu ayuitamingnik, piyaamingni inuubiqattialiqlutik uvalu kangiqhinaqtunik ihumaliugiamingnik.*”<sup>11</sup> Hapkua ikayuutit tugaaqhimayut ikayuutighat Iliniaqtuliqiyiit tautuktumiiyaaqtait inulgamiqnun Nunavunmi, hapkualu Kavamatkut Nunavunmi Sivumut Abluqluta pitquyauyuq.

Iliniaqtuliqiyiit katimayiit (DEA) tadjia aghuunaqtumik munagidjutiaqtut ilaulutik uvani ilihagviit auladjutainun nunamingni uvalu 2008 *Iliniaqtuliqiyiit Maligaattunihiyuq*

<sup>10</sup> Ihuiguhuknikkut Ihuaqhainikkut Maligahat (NU Reg 012-2012)

<sup>11</sup> UNICEFkut. Kangiqhidjutighaq: Pilaagut ilauqatauluni. Piyaqtuq hamanga [www.unicef.org/crc/files/Right-to-Participation.pdf](http://www.unicef.org/crc/files/Right-to-Participation.pdf)

ilihaqtunun haffumunga ilihaqtut pilaagutinik ilaulutik hapkunani DEA katimadjutaini.<sup>12</sup> Kihimi DEA piqaqtut ihumamiigutinik mighaagun hapkua niguaqtauhimayut ilihaqtut kivgaqtuqtut katimaqataulutik uvalu katimayiuyughanik katimayuni. Havakvikput ilitaqhimayut piqaqniaqtuq qanuginiitigut kitut piyaghat hiamitailinikkut pitailingitut ilaulutik. Tadja maigaq naunaiyaqhimangitkaluaqhuni hunat tungaviit DEAtkut ihumaliugutighait ilaungilugit ilihaqtut kivgaqtuqtiit. Ilaliutilugu, niguaqtauhimayut ilihaqtut piqangitut niguaqnikkut DEA katimadjutaini. Uvani RCY havakvia tautuktuumiyaaqtaat, uvani naivyaktuq kangiqhinaqtunik ilauqatigiiknikkut.

RCY havakvia pitquiyut hakugihyuumiqlugit ilihaqtut ilauqatigiiknikkut uvani havaanginun DEAtkut. DOE piyughaugaluit ilaliutilugit naunaitumik iluaniitunik uqaqhimayut ataani tungviit DEAtkut piyaaqtut ulaungipkaqlugit ilihaqtut kivgaqtuqtiit hamanga ilauqataulutik uvnai katimayiit katimayuni. Iluaniituaqtughaugaluaq niguaqnikkut piyaaqniqmik hapkununga niguaqtauhimayunun ilihaqtunun kivgaqtuqtunun.

## INITIRNINGA

Nutaaq Kavamatkut Nunvunmi pitquyauhimayut, uqaqtauhimayut uvani *Sivumut Abluqta: Hivumuuqatigiiktut*, aghut aghuuhaiyuq hakugiktumik ilihaqnikkut auladjutit hivungani nunavut.

Inmikkut-aulladjariklutik havakpiagumaplutik nakuuqpiaktumiklu ilinniaqnikkut ayuiqhaidjutikhanullu” hapkua kavamatkut uqaqhimayut: “Ilihaqniq tungaviluanguyuq haffumunga havaanikniqmun uvalu Inmikkut-aulladjariklutik attautinun uvalu ilagiingnun. Kavamat, nunallaat, ilihaiyit, angayuqaat, uvalu ilihaqtut munagidjutiqaqtut haffumunga ihuaqhiyuumiqlugu ilihaqnikkut qanuginiitigut tunihiyaamingnik nakuutqiamik piyaghanik hivuniptingni.”<sup>13</sup>

Aglingnaqtuq tapkua ilihaqtut nigiuktauyut ihuaqhiyuumiqlugit qanuginiitigut ilihaqnikkut auladjutaini kihimi inmi tungaviit pilaagutinun ilauqatigiikniqmun

<sup>12</sup> 2008 *Iliniaqtuliqiyit Maligaat* s(134)

<sup>13</sup> Kavamatkut Nunavunmi. *Sivumut Abluqta: Hivumuuqatigiiktut*, 2014, Iqalungni

pivalladjutini maligani uvalu maliguagahani tungavighainik uvalu atanguyat katimadjutaini hulaqutigiayaini ihuangitumik ikayuqtauniq uvani 2008mi *Iliniaqtuliqiyiit* maligaani. Hadja tughiaqtauyut ihuaqhaqtauyughat haffumunga Maligamun uqaqhimangitut hapkua ayuqhautit. Tamaitpuqli RCY havakvia piliuqtut hapkununga pitquyayut:

1. Uqautigiblugu ilauyuq aghuugutit hapkununga CRCtkut maliklugit hivunighaliugutait uvani atanguyat uvalu naunaiyaqhimania ihuaqhaqhimayup *Iliniaqtuliqiyiit* Maligaat.
2. Pihughaaqlugu uvalu ihumaliuttiaqlugu qiniqlutik uqaqtainik ilihaqtut hivungani uvalu tadjamin pivallialiqata maliguagahanik uvalu havauhighainik ikayuutighamun haffumunga ihuaqhaqtauhimayumin *Iliniaqtuliqiyiit Maligaat* uvalu hivungani maligaliuqnikkut katimadjutini.
3. Uqautigilugit ilaungidjutait nukaghiit ilihaqtut hapkununga pidjutinun uvalu ilauqatigiikniqmun hapkunani atanguyat katimadjutaini, tahapkualuat pidjutiqaqtut ilihaqtut iliguiqtitaualaktut uvalu anitauhimayut.
4. Hakugihyuumiqlugu ilihaqtut ilaqatigiikniqmik havakvikni hapkua DEAtkut imaa ilaliutilugit naunaiyaqhimayunik iluaniitunik uvalu maligani uvalu atuliqtilugit niguaqnikkut pidjutit hapkununga niguaqtauhimayunun ilaihaqtut kivgaqtuqtunun.

RCY havakvia piliuqtait hapkua pitquyayut ikayuutighat Nunavunmiut nutaqqat inulgamiitlu haffumunga havaqatigiiknikkut hapkununga *Iliniaqtulqiyiinun*. RCY havakvia ukipigiyait tiguaqlugit hapkua pitquyayut ihuqtut ilitugidjutit Kavamatkunun Nunavunmi aghuugutait tigumilugu inulgamiit Nunavunmi pilaagutait ataani CRCtkut.

Quyagiyaffi ikayugaffi haffumunga aghuuqnaqtumun havaamun uvalu nigiuqtugut maliklugit qanuq DOEtkut kiudjutiginiaqtait pitquyayut hivummuuqtilugit.

Quviahukniaqtugut uqautigilugit tuniyayut *Iliniaqtuliqiyiit* kivgait quyaginaq atuqtilugu aipaa atugahat maligaliugutikkut katimadjutini.